



Hawaii Superferry
Press Release

For more information:

PacRim Marketing Group, Inc.
嶋 麻衣子 (Maiko Hanawa)

808/949-4592 (内線 839)
808/942-5251 facsimile
mhanawa@pacrimmarketing.com
www.pacrimmarketing.com/jp/

2007 年8月

単なる島間移動を航海の旅に変える船内施設のご紹介 The Onboard Experience: Turning Inter-island Trips into Inter-island Voyages

ハワイ・スーパーフェリーは、車両と荷物をデッキの下に安全に収納した上で、お客様が海の上でリラックスした時間を楽しむ事が出来ます。明るいインテリアが、暖かい海水と美しい海岸を思い起こさせ、美味しい食事とエンターテイメントが短い航海の旅を演出します。

船内には、リクライニングチェアやダイニングエリアのカフェスタイルの席、海風と太陽と太平洋の眺めを楽しめるオープンエアーのデッキチェアが設備されています。海の眺めを楽しむ以外に、34インチのソニー製LCDフラットスクリーンテレビでテレビ番組や映画を楽しめたり、ケーキ（子供達）の遊べるプレイエリア、ゲームコーナー、ギフトショップなどで時間を過ごすことも出来ます。お食事と飲み物は、3箇所のフード&ドリンク・エリアで購入できます。

アラカイ船内のダイニング&エンターテイメント施設

ギャラリー

船内中央部に位置する「ギャラリー」には、メインのフード&ドリンク・エリア、快適なシート、サンルーフがあります。また、ギフトショップ「カラバッシュ」と他の船内施設へのアクセスも可能です。フード・エリアでは、サラダやサンドイッチ、スープや寿司など、ハワイの島々で採れた新鮮な地元の食材を使用したお料理が楽しめます。他にも、「サーフ・ブレイク・ラナイ」と「ハハルア・ラウンジ」でもお食事を提供しています。

サーフ・ブレイク・ラナイ

船後方に位置する「サーフ・ブレイク・ラナイ」では、冷たいお飲み物と色々な種類のお食事が楽しめます。また、船尾にある爽快な海の風を肌で感じられるラナイへのアクセスも出来ます。フラットスクリーン・テレビではスポーツ番組やテレビ番組を航海中に放映します。

ハハルア・ラウンジ

20ドルでアップグレード可能な「ハハルア・ラウンジ」は、ゆったりとしたスペースの皮製のシートがあり、無料のウェルカムドリンク、お食事、新聞などのサービスが受けられます。カルアポーク・ナチョスやパイナップル・テリヤキ・ウィングなどのお食事が航海の間お楽しみいただけます。さわやかなトロピカル・カクテルを飲みながら、船首部分で壮観なパノラマビューを体験してください。

カラバッシュ・ギフトショップ

「カラバッシュ」は、海の上のユニークなギフトショップです。ロゴウェアやスパイス、インテリア雑貨、ローション、石鹸、薬、化粧品などハワイ産の商品が揃っています。また、新聞、フレッシュなフルーツ、スナック菓子なども置いています。

コンシェルジュ・ガイドが「カラバッシュ」ストア内に設けられており、陸での交通手段、飛行機、ホテル、病院、劇場、ショッピング・モール、特別なイベント・カレンダー、教会などの様々なインフォメーションを得ることができます。

マンタ・コープ・プレイルーム

2歳から8歳までのケイキ（お子様）が親の監視の下、安全に遊べるエリアです。プレイルーム内では、子供用の映画の放映や幼児が登ったり座ったりしても安全で丈夫なクッションブロックなどがあります。

ゲームコーナー

青少年用にテレビゲーム・ルームの他に、5つのコインゲームがゲームコーナーに設置されています。

DigEプレーヤー

持ち運び可能な個人用エンターテイメントシステム「DigEプレーヤー」のレンタルが可能です。映画やショートムービー、音楽、ビデオ、ゲームなど最大10枚までを貸し出します。

ハワイ・スーパーフェリーについて

ハワイ・スーパーフェリーは、ハワイに古くから伝わる航海の歴史を讃え、アラカイ(ハワイ語で「海の道」と言う意)と命名されました。ハワイ・スーパーフェリーは、快適な交通手段としてハワイの島々と人々をつないでくれるでしょう。フラハラウからスポーツチームまで幅広くスーパーフェリーを利用していただくことが出来ます。自分の愛車やトラックにスポーツ・ギア、仕事用機材、またはペットや馬を載せて島から島へと移動できます。また、ハワイ・スーパーフェリーはハワイの環境保護にも力を入れ、省エネ、汚染にも十分配慮した構造になっています。

###

ハワイ・スーパーフェリーの詳しい情報はインターネットのホームページでもご覧いただけます。

<http://www.HawaiiSuperferry.com>